

MODIFICACIÓN NÚMERO UNO AL CONTRATO DE "SERVICIO DE TRANSPORTE PARA EL PERSONAL DEL PUERTO DE ACAJUTLA Y DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES DE EL SALVADOR, SAN ÓSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ E ILOPANGO, PARA EL AÑO 2022", SUSCRITO ENTRE LA COMISIÓN EJECUTIVA PORTUARIA AUTÓNOMA Y FROILÁN MELÉNDEZ MAYORA.



Nosotros, JUAN CARLOS CANALES AGUILAR, mayor de edad, de nacionalidad salvadoreña, Estudiante, del domicilio de Santa Tecla, departamento de La Paz,

[REDACTED]

y en representacion, en mi calidad de Gerente General y Apoderado General Administrativo de la COMISIÓN EJECUTIVA PORTUARIA AUTÓNOMA, institución de Derecho Público, con personalidad jurídica propia y con carácter autónomo, de nacionalidad salvadoreña, de este domicilio, con Número de Identificación Tributaria [REDACTED]

[REDACTED] que en el transcurso de este instrumento podrá denominarse "la CEPA" o "la Comisión"; y, el señor FROILÁN MELÉNDEZ MAYORA, mayor de edad, Empresario, de nacionalidad salvadoreña, del domicilio de San Juan Nonualco, departamento de la Paz, con Documento Único de Identidad número [REDACTED]

[REDACTED] actuando en su calidad personal y que en el transcurso de este instrumento podrá denominarse "el Contratista", por medio de este instrumento convenimos en celebrar la MODIFICATIVA NÚMERO UNO AL CONTRATO DE "SERVICIO DE TRANSPORTE PARA EL PERSONAL DEL PUERTO DE ACAJUTLA Y DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES DE EL SALVADOR, SAN ÓSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ E ILOPANGO, PARA EL AÑO 2022", derivado del proceso de Licitación Abierta CEPA LA-03/2022, celebrado entre la Comisión Ejecutiva Portuaria Autónoma y "FROILÁN

MELÉNDEZ MAYORA", que se registrá por las siguientes cláusulas y modalidades:

PRIMERA: ANTECEDENTES. I) En la ciudad de San Salvador, departamento de San Salvador, a las dieciséis horas y treinta y dos minutos del día veintiuno de enero de dos mil veintidós, por medio de documento privado autenticado, otorgado ante los oficios notariales del Licenciado Rafael Eduardo Rosa Salegio, ambas partes suscribimos el CONTRATO DE "SERVICIO DE TRANSPORTE PARA EL PERSONAL DEL PUERTO DE ACAJUTLA Y DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES DE EL SALVADOR, SAN ÓSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ E ILOPANGO, PARA EL AÑO 2022", mediante el cual la Contratista brindó los servicios de transporte, proporcionando las unidades y motoristas necesarios, para el personal del Aeropuerto Internacional de El Salvador, San Óscar Arnulfo Romero y Galdámez, para el año dos mil veintidós, específicamente: En Lote 3 Zonas Aledañas del Aeropuerto hacia el AES-SOARG y viceversa, de acuerdo a los Términos de Referencia establecidos en las Bases de Licitación Abierta CEPA LA-03/2022 y demás documentos contractuales, por un monto total de TRESCIENTOS SESENTA Y CUATRO MIL OCHENTA Y SEIS DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US \$364,086.00), incluido el Impuesto de a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), por el plazo contractual contado partir del uno de enero al treinta y uno de diciembre de dos mil veintidós, en caso de no ser posible el inicio en la fecha establecida, el plazo contractual será a partir de la fecha establecida en la Orden de inicio al treinta y uno de diciembre de dos mil veintidós; II) Punto séptimo del Acta tres mil ciento ochenta y tres, correspondiente a la sesión de Junta Directiva de CEPA de fecha dieciséis de diciembre de dos mil veintidós, por medio del cual se acordó autorizar la MODIFICATIVA NÚMERO UNO AL CONTRATO SUSCRITO CON EL CONTRATISTA, DERIVADO DE LA LICITACIÓN ABIERTA CEPA LA-03/2022 "SERVICIO DE TRANSPORTE PARA EL PERSONAL DEL PUERTO DE ACAJUTLA Y DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES DE EL SALVADOR, SAN ÓSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ E ILOPANGO, PARA EL AÑO 2022", en el sentido de prorrogar con efectos diferidos a partir del

uno de enero de dos mil veintitrés, el contrato derivado de la Licitación Abierta CEPA LA-03/2022 "SERVICIO DE TRANSPORTE PARA EL PERSONAL DEL PUERTO DE ACAJUTLA Y DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES DE EL SALVADOR, SAN ÓSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ E ILOPANGO, PARA EL AÑO 2022", suscrito con el Contratista, por el Lote: 3 Zonas Aledañas del Aeropuerto hacia el AIES-SOARG y viceversa, por un monto total de CINCUENTA Y CUATRO MIL CUATROCIENTOS CUATRO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US \$54,404.00), incluido el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA) y CINCUENTA MIL OCHOCIENTOS DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US \$50,800.00), sin incluir el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), por un plazo contractual contado a partir del uno de enero al veintiocho de febrero de dos mil veintitrés, manteniendo los mismos términos y condiciones contractuales; y, III) Notificación con número de referencia UACI-1433/2022, emitida por la Unidad de Adquisiciones y Contrataciones Institucional (UACI), el día veinte de diciembre de dos mil veintidós y notificada a la Contratista en esa misma fecha. SEGUNDA: MODIFICACIÓN. Con base en la cláusula Cuarta "Modificativas del Contrato" del referido contrato y el punto séptimo del acta tres mil ciento ochenta y tres, correspondiente a la sesión de Junta Directiva de CEPA de fecha dieciséis de diciembre de dos mil veintidós, por medio del presente instrumento ambas partes convenimos modificar el referido contrato, en el sentido de prorrogar con efectos diferidos a partir del uno de enero de dos mil veintitrés, el contrato derivado de la Licitación Abierta CEPA LA-03/2022 "SERVICIO DE TRANSPORTE PARA EL PERSONAL DEL PUERTO DE ACAJUTLA Y DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES DE EL SALVADOR, SAN ÓSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ E ILOPANGO, PARA EL AÑO 2022", suscrito con el Contratista, por el Lote 3: Zonas Aledañas del Aeropuerto hacia el AIES-SOARG y viceversa, por un monto total de CINCUENTA Y CUATRO MIL CUATROCIENTOS CUATRO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US \$54,404.00), incluido el Impuesto a la Transferencia de Bienes

Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA) y CINCUENTA MIL OCHOCIENTOS DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US \$50,800.00), sin incluir el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), por un plazo contractual contado a partir del uno de enero al veintiocho de febrero de dos mil veintitrés, manteniendo los mismos términos y condiciones contractuales. TERCERA: RATIFICACIÓN. La presente modificación no constituye novación del contrato, por lo que siguen vigentes las demás estipulaciones y condiciones del contrato celebrado entre la CEPA y la Contratista, el día veintiuno de enero de dos mil veintidós. Así nos expresamos, conscientes y sabedores de los derechos y obligaciones recíprocas que por este acto surgen entre cada una de nuestras representadas, en fe de lo cual, leemos, ratificamos y firmamos dos ejemplares de la presente modificación de contrato, por estar redactada a nuestra entera satisfacción, en la ciudad de San Salvador, a los veintidós días del mes de diciembre de dos mil veintidós.

COMISIÓN EJECUTIVA
PORTUARIA AUTÓNOMA



[Redacted Signature]
Juan Carlos Canales Aguilar
Gerente General y Apoderado
General Administrativo

"EL CONTRATISTA"

[Redacted Signature]
Froilán Meléndez Mayora



En la ciudad de San Salvador, a las nueve del día veintidós de diciembre de dos mil veintidós. Ante mí, RAFAEL EDUARDO ROSA SALEGIO, notario, del domicilio de San Salvador, departamento de San Salvador, comparece el señor JUAN CARLOS CANALES AGUILAR, de treinta y ocho años de edad, de nacionalidad salvadoreña, Estudiante, del domicilio de Santa Tecla, departamento de La Libertad, a quien conozco y es portador de su Documento Único de Identidad

número [REDACTED] y Número de
Identificación Tributaria [REDACTED]

[REDACTED] actuando en nombre y en
representación, en su calidad de Gerente General y Apoderado General
Administrativo de la COMISIÓN EJECUTIVA PORTUARIA AUTÓNOMA,
institución autónoma de Derecho Público y personalidad jurídica propia, de este

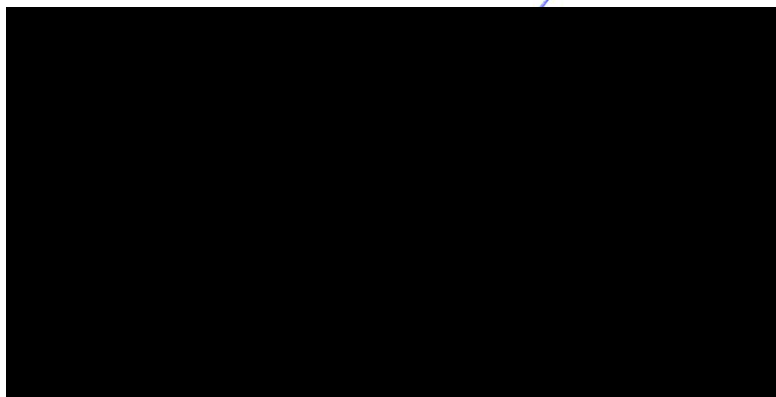
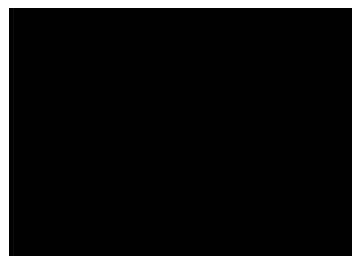
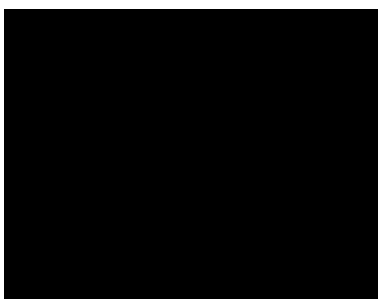
[REDACTED]

transcurso del anterior instrumento se denominó "la CEPA" o "la Comisión", cuya
personería doy fe de ser legítima y suficiente por haber tenido a la vista: a)
Testimonio de Poder General Administrativo, otorgado en esta ciudad a las doce
horas con quince minutos del día dos de septiembre de dos mil veintidós, ante los
oficios del notario Jorge Dagoberto Coto Rodríguez, en el cual consta que el
Licenciado Federico Gerardo Anliker López, en su calidad de Presidente de la
Junta Directiva y Representante Legal de la Comisión Ejecutiva Portuaria
Autónoma, confirió Poder General Administrativo, amplio y suficiente en cuanto
a derecho corresponde, a favor de Juan Carlos Canales Aguilar, para que en
nombre y representación de CEPA suscriba actos como el presente; asimismo, el
notario autorizante dio fe de la existencia legal de CEPA y de las facultades con
que actuó el Licenciado Anliker López; y, b) Punto séptimo del Acta tres mil ciento
ochenta y tres, correspondiente a la sesión de Junta Directiva de CEPA de fecha
dieciséis de diciembre de dos mil veintidós, mediante el cual, consta que se
autorizó al Gerente General para suscribir la presente modificativa; por tanto, el
compareciente se encuentra ampliamente facultado para otorgar el presente
documento; y por otra parte comparece el señor FROILÁN MELÉNDEZ MAYORA,
de cuarenta y seis años de edad, Empresario, de nacionalidad salvadoreña y del
domicilio de San Juan Nonualco, departamento de la Paz, persona a quien

[REDACTED]

[REDACTED] actuando en su calidad personal y que en el transcurso del anterior documento se denominó "el Contratista"; y, en tal carácter, ME DICEN: Que reconocen como suyas las firmas puestas al pie del documento anterior, las cuales son ilegibles, por haber sido puestas de su puño y letra; que asimismo reconocen los derechos y obligaciones contenidos en dicho instrumento, el cual lo he tenido a la vista y, por tanto, doy fe que el mismo consta de dos hojas útiles, que ha sido otorgado en esta ciudad en esta misma fecha, y a mi presencia y por medio del cual ambos comparecientes han otorgado la MODIFICATIVA NÚMERO UNO AL CONTRATO DE "SERVICIO DE TRANSPORTE PARA EL PERSONAL DEL PUERTO DE ACAJUTLA Y DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES DE EL SALVADOR, SAN ÓSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ E ILOPANGO, PARA EL AÑO DOS MIL VEINTIDÓS", en el sentido de prorrogar con efectos diferidos a partir del uno de enero de dos mil veintitrés, el contrato derivado de la Licitación Abierta CEPA LA-CERO TRES/DOS MIL VEINTIDOS "SERVICIO DE TRANSPORTE PARA EL PERSONAL DEL PUERTO DE ACAJUTLA Y DE LOS AEROPUERTOS INTERNACIONALES DE EL SALVADOR, SAN ÓSCAR ARNULFO ROMERO Y GALDÁMEZ E ILOPANGO, PARA EL AÑO DOS MIL VEINTIDÓS", suscrito con el Contratista, por el Lote tres Zonas Aledañas del Aeropuerto hacia el AIES-SOARG y viceversa, por un monto total de CINCUENTA Y CUATRO MIL CUATROCIENTOS CUATRO DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA, incluido el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA) y CINCUENTA MIL OCHOCIENTOS DÓLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA, sin incluir el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA), por un plazo contractual contado a partir del uno de enero al veintiocho de febrero de dos mil veintitrés. Manteniendo los demás términos y condiciones contractuales estipuladas en el contrato principal. La referida modificación no constituye novación del contrato, por lo que siguen invariables y vigentes todas las demás estipulaciones y condiciones del contrato celebrado el día veintiuno de enero de dos mil veintidós, entre CEPA y la Contratista, que no hubieran sido modificadas

por dicho instrumento; Y yo el Notario doy fe: que las firmas antes relacionadas son auténticas por haber sido puestas por los otorgantes a mi presencia. Así se expresaron los comparecientes, a quienes expliqué los efectos legales de la presente acta notarial que consta de tres hojas de papel simple, y leído que les hube íntegramente todo lo escrito en un solo acto sin interrupción, manifiestan su conformidad, ratifican su contenido y para constancia firmamos en duplicado. DOY FE.



RERS

